



19 كانون الثاني/يناير 2023

الرقم المرجعي: 31295/2022/MS

عدد المرفقات: 1 (بالإنكليزية فقط)

الموضوع: التقارير السنوية لمراكز التدريب الإقليمي (RTCs) التابعة للمنظمة (WMO) لعام 2022،
وعروض الدورات التدريبية لعام 2023

الإجراء المطلوب: إرسال مساهمتكم في موعد أقصاه 26 كانون الثاني/يناير 2023

تحية طيبة وبعد،

أود أن أعرب عن تقديري لكم ولجميع العاملين في مركز التدريب الإقليمي (RTC) التابع للمنظمة العالمية للأرصاد الجوية (WMO)، لمساهماتكم المتواصلة في برنامج التعليم والتدريب (ETRP) التابع للمنظمة (WMO). فمركزكم (RTC) عنصر أساسي في شبكة المراكز (RTCs) التابعة للمنظمة (WMO) (انظر القائمة الواردة في المرفق)، وهو يساهم في نجاح وفائنا بأولويات المنظمة (WMO) في خدمة الأعضاء.

وتماشياً مع قرارات المجلس التنفيذي بشأن أدوار المراكز (RTCs)، ألتمس من مركزكم إعداد التقرير السنوي لعام 2022 وتقديمه مباشرة إلى مكتب التعليم والتدريب (ETR). وسيُرسل نموذج التقرير الإلكتروني إلى جميع مراكز التدريب الإقليمية عبر البريد الإلكتروني، ولكن يمكنكم أيضاً تنزيله من خلال [هذا الرابط](#)، أو طلبه من مكتب التعليم والتدريب (عبر البريد الإلكتروني tra@wmo.int). وفي حال وجود أكثر من مكون واحد في مركزكم (RTC)، يُرجى أن يرسل كل مكون تقريراً منفصلاً.

وأرجو منكم أن تعلموني، باستخدام الجدول الأول من التقرير السنوي، بما إذا كنتم تودوننا أن نحدث سجلاتنا فيما يتعلق بمدير/ ممثل المركز (RTC) أو أي معلومات أخرى تتعلق بمركزكم، وذلك على النحو الموضح في [الصفحة الإلكترونية لمراكز التدريب الإقليمي](#) (RTCs). وأود أيضاً أن أطلب إلى مركزكم (RTC) تقديم تقرير بشأن الدورات الطويلة والقصيرة الأجل وطرق تقديمها على النحو المطلوب في الجدولين الثاني والثالث، وتحديد الأنشطة الأخرى في الجدول الرابع من التقرير السنوي. ويتضمن الجدول الخامس أسئلة إضافية تستدعي التفكير في التحديات والفرص والمبادرات الاستراتيجية التي قد تساعد المنظمة (WMO) على خدمة المراكز (RTCs) بشكل أفضل. وسأكون ممتناً لكم لو تفضلتم بموافاتي بقائمة الدورات التدريبية التي تعتزمون تقديمها في مركزكم (RTC) خلال عام 2023، وذلك باستخدام الجدول السادس. وكما ستلاحظون في النموذج، من المتوقع أن تكون الأنشطة المنظمة والمخطط لها متماشية مع [الخطة الاستراتيجية للمنظمة](#) (WMO) ومرتبطة بالأهداف والنواتج الطويلة الأجل.

إلى: الممثلين الدائمين لأعضاء المنظمة (WMO) الذين لديهم مراكز تدريب محلية (RTCs) تابعة للمنظمة (WMO)

صورة إلى: مدراء/ رؤساء/ ممثلي مراكز/ مكونات التدريب الإقليمية (RTCs)

ولتسليط المزيد من الضوء على مركزكم ومساهماته إلى الأعضاء، سأكون شاكراً لكم لو تكرمتم بتقديم تقريركم السنوي في موعد أقصاه 26 كانون الثاني/ يناير 2023 حتى تتمكن المنظمة (WMO) من البدء في إعداد التقارير لاجتماعات الهيئات التأسيسية والتخطيط للقاءات المنظمة برعاية مشتركة. ويُرجى عدم التردد في الاتصال بمكتب التعليم والتدريب (ETR) (tra@wmo.int) إذا كانت لديكم أي أسئلة أو استفسارات إضافية بشأن التقرير.

واسمحوا لي ختاماً بأن أعرب لكم عن أطيب تمنياتي للعام الجديد.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،



البروفيسور وينتيان تشانغ
عن الأمين العام

WMO Regional Training Centres/Components

RTC Host	RTC/Component
Algeria	Institut Hydrométéorologique de Formation et de Recherches (IHFR)
Angola	Instituto Nacional de Meteorologia e Geofísica (INAMET)
Argentina	Servicio Meteorológico Nacional (SMN)
	Universidad de Buenos Aires (UBA)
	Universidad Nacional del Litoral (UNL) - Facultad de Ingeniería y Ciencias Hídricas (FICH)
Barbados	Caribbean Institute for Meteorology and Hydrology (CIMH)
Brazil	Centro Virtual de Ensino e Treinamento em Meteorologia (CVEM)
China	Nanjing University of Information, Science and Technology (NUIST)
	China Meteorological Administration Training Centre (CMATC)
Costa Rica	Universidad de Costa Rica (UCR)
Egypt	The Egyptian Meteorological Authority (EMA)
India	Central Training Institute (IMD-Pune)
	India Meteorological Department Training Centre (IMD-New Delhi)
	National Water Academy (NWA-Pune)
	Indian Institute of Technology Roorkee (IITR-Roorkee)
Indonesia	Agency for Meteorology, Climatology and Geophysics (BMKG)
	Research Centre for Water Resources (RCWR)
Iran, Islamic Republic of	Islamic Republic of Iran Meteorological Organization (IRIMO)
Iraq	Iraqi Meteorological Organization (IMO)
Israel	Postgraduate Training Centre for Applied Meteorology (PTCAM)
Italy	National Research Council - Institute for BioEconomy (CNR-IBE)
Kenya	University of Nairobi (UON)
	Institute for Meteorological Training and Research (IMTR)
Madagascar	Ecole Supérieure Polytechnique à Antananarivo (ESPA)
	Ecole Nationale d'Enseignement de l'Aéronautique et de la Météorologie (ENEAM)
Niger	Centre Régional Agrhymet (AGRHYMET)
	Ecole Africaine de la Météorologie et de l'Aviation Civile (EAMAC)
Nigeria	Federal University of Technology, Akure (FUTA)
	Meteorological Research and Training Institute (MRTI)
Peru	Universidad Nacional Agraria La Molina (UNALM)
	Servicio Nacional de Meteorología e Hidrología (SENAMHI)
Philippines	Philippine Atmospheric, Geophysical and Astronomical Services Administration (PAGASA)
	University of the Philippines (UP)
Qatar	Qatar Aeronautical College (QAC)
Republic of Korea	Korea Meteorological Administration (KMA)
Russian Federation	Advanced Training Institute of Roshydromet (ATI)
	Russian State Hydrometeorological University (RSHU)
	Moscow Hydrometeorological Technical School (MGMTEH)
South Africa	South Africa Weather Service (SAWS)
Spain	Agencia Estatal de Meteorología (AEMET)
Türkiye	Turkish State Meteorological Service (TSMS)
Uzbekistan	Tashkent Hydrometeorological Profesional College (THMPC)
Venezuela, Bolivarian Republic of	Universidad Central de Venezuela (UCV)